

Asia C-446/98

Fazenda Pública  
vastaan  
Câmara Municipal do Porto

(Supremo Tribunal Administrativon esittämä ennakkoratkaisupyyntö)

Verotus — Kuudes arvonlisäverodirektiivi — Verovelvolliset —  
Julkisoikeudelliset yhteisöt — Alueiden vuokraaminen kulkuneuvojen  
paikoitusta varten

Julkisasiamies S. Alberin ratkaisuehdotus 29.6.2000 . . . . . I-11439  
Yhteisöjen tuomioistuimen tuomio (viides jaosto) 14.12.2000 . . . . . I-11462

Tuomion tiivistelmä

1. *Verotus — Jäsenvaltioiden lainsäädännön yhdenmukaistaminen — Liikevaihtoverot — Yhteinen arvonlisäverojärjestelmä — Verovelvolliset — Julkisoikeudelliset yhteisöt — Viranomaisen ominaisuudessa harjoitetun toiminnan jättäminen verovelvollisuuden ulkopuolelle — Viranomaisen ominaisuudessa harjoitetun toiminnan käsite — Alueiden vuokraaminen kulkuneuvojen paikoitusta varten — Käsitteen piiriin kuulumisen edellytykset*  
(*Neuvoston direktiivin 77/388/ETY 4 artiklan 5 kohdan ensimmäinen alakohhta*)

2. Verotus — Jäsenvaltioiden lainsäädännön yhdenmukaistaminen — Liikevaihtoverot — Yhteinen arvonlisäverojärjestelmä — Verovelvolliset — Julkisoikeudelliset yhteisöt — Viranomaisen ominaisuudessa harjoitetun toiminnan jättäminen verovelvollisuuden ulkopuolelle — Verovelvollisuus sellaisten taloudellisten toimintojen osalta, joiden merkitys ei ole vähäinen — Ulottuvuus  
(Neuvoston direktiivin 77/388/ETY 4 artiklan 5 kohdan kolmas alakohta)
  3. Verotus — Jäsenvaltioiden lainsäädännön yhdenmukaistaminen — Liikevaihtoverot — Yhteinen arvonlisäverojärjestelmä — Verovelvolliset — Julkisoikeudelliset yhteisöt — Viranomaisen ominaisuudessa harjoitetun toiminnan jättäminen verovelvollisuuden ulkopuolelle — Huomattavaa kilpailun vääristymistä aiheuttavan toiminnan käsite ja sellaisen taloudellisen toiminnan, jonka merkitys ei ole vähäinen, käsite — Kansallinen lainsäädäntö, jossa annetaan toimivaltaiselle ministerille oikeus määrittellä nämä käsitteet — Hyväksyttävyyden edellytykset  
(Neuvoston direktiivin 77/388/ETY 4 artiklan 5 kohdan toinen ja kolmas alakohta)
  4. Verotus — Jäsenvaltioiden lainsäädännön yhdenmukaistaminen — Liikevaihtoverot — Yhteinen arvonlisäverojärjestelmä — Verovelvolliset — Julkisoikeudelliset yhteisöt — Viranomaisen ominaisuudessa harjoitetun toiminnan jättäminen verovelvollisuuden ulkopuolelle — Alueiden vuokraaminen kulkuneuvojen paikoitusta varten — Kuudennen direktiivin 13 artiklan B kohdan b alakohdasta johtuvan verosta vapautuksen puuttumisella ei vaikutusta  
(Neuvoston direktiivin 77/388/ETY 4 artiklan 5 kohdan neljäs alakohta ja 13 artiklan B kohdan b alakohta)
  5. Ennakkoratkaisukysymykset — Asian saattaminen yhteisöjen tuomioistuimen käsiteltäväksi — Ennakkoratkaisukysymyksen tarpeellisuus — Tarpeellisuuden arvioimisen kuuluminen kansalliselle tuomioistuimelle  
(EY:n perustamissopimuksen 177 artikla (josta on tullut EY 234 artikla))
  6. Ennakkoratkaisukysymykset — Tuomion vaikutukset  
(EY:n perustamissopimuksen 177 artikla (josta on tullut EY 234 artikla))
1. Julkisoikeudellisen yhteisön vuokrauksessa kulkuneuvojen paikoitukseen tarkoitettuja alueita se harjoittaa toimintaa viranomaisen ominaisuudessa jäsenvaltioiden liikevaihtoverolainsäädännön yhdenmukaistamisesta annetun kuudennen direktiivin 77/388/ETY 4 artiklan 5 kohdan ensimmäisessä alakohdassa tarkoitettu tavoin, jos tätä toimintaa harjoitetaan julkisoikeudellisia yhteisöjä koskevan sääntelyn puitteissa. Näin on silloin, kun toiminnan harjoittaminen sisältää julkisen vallan käyttämistä.

(ks. 24 kohta ja tuomiolauselman 1 kohta)

2. Jäsenvaltioiden liikevaihtoverolainsäädännön yhdenmukaistamisesta annetun kuudennen direktiivin 77/388/ETY 4 artiklan 5 kohdan kolmatta alakohtaa on tulkittava siten, että julkisoikeudellisia yhteisöjä ei ole välttämättä pidettävä verovelvollisina niiden harjoittamien sellaisten toimintojen osalta, joiden merkitys ei ole vähäinen. Vain tilanteissa, joissa nämä yhteisöt harjoittavat sellaista toimintaa tai suorittavat sellaisia liiketoimia, jotka on lueteltu direktiivin liitteessä D, tämän toiminnan tai liiketoimen vähäisyyttä koskeva arviointiperuste voidaan, jos kansallisessa oikeudessa on käytetty direktiivin 4 artiklan 5 kohdan kolmannessa alakohdassa säädettyä mahdollisuutta, ottaa huomioon näiden yhteisöjen vapauttamiseksi arvonlisäverovelvollisuudesta silloin kun toiminta on merkitykseltään vähäistä.

(ks. 28 kohta ja tuomiolauselman 2 kohta)

3. Kansallisessa laissa voidaan antaa valtiovarainministerille oikeus määritellä yhtäältä, mikä on sellaista jäsenvaltioiden liikevaihtoverolainsäädännön yhdenmukaistamisesta annetun kuudennen direktiivin 77/388/ETY 4 artiklan 5 kohdan toisessa alakohdassa tarkoitettua toimintaa, joka voi aiheuttaa huomattavaa kilpailun vääristymistä, ja toisaalta määritellä saman direktiivin 4 artiklan 5 kohdan kolmannen alakohdan mukaisesti, milloin harjoitettu toiminta on merkitykseltään vähäistä, edellyttäen että ministerin soveltamista koskevat pää-

tökset voidaan saattaa kansallisten tuomioistuinten kontrolloitaviksi.

(ks. 35 kohta ja tuomiolauselman 3 kohta)

4. Jäsenvaltioiden liikevaihtoverolainsäädännön yhdenmukaistamisesta annetun kuudennen direktiivin 77/388/ETY 4 artiklan 5 kohdan neljättä alakohtaa on tulkittava siten, että se, että direktiivin 13 artiklan B kohdan b alakohdasta johtuu, että alueiden vuokraaminen kulkuneuvojen paikoitusta varten ei ole verosta vapaata, ei estä jättämästä tätä toimintaa harjoitettavia julkisoikeudellisia yhteisöjä arvonlisäverovelvollisuuden ulkopuolelle tämän toiminnan osalta silloin, kun tämän säännöksen ensimmäisessä ja toisessa alakohdassa säädetty edellytykset täyttyvät.

(ks. 46 kohta ja tuomiolauselman 4 kohta)

5. Kansallisella tuomioistuimella on mahdollisuus ja joissakin tapauksissa velvollisuus esittää myös omasta aloitteestaan kysymys yhteisön oikeuden tulkinnasta, jos se katsoo, että yhteis-

söjen tuomioistuimen on ratkaistava kysymys, jotta se voi antaa päätöksen.

6. Yhteisöjen tuomioistuimen ennakkoratkaisumenettelyssä antama tuomio sitoo kysymyksessä olevien yhteisön oikeuden säännösten ja yhteisön säästösten tulkinnan osalta kansallista tuomioistuinta, kun se antaa lopullisen päätöksensä käsiteltävänään olevassa asiassa.

(ks. 48 ja 50 kohta sekä tuomiolauselman 5 kohta)

(ks. 49—50 kohta ja tuomiolauselman 5 kohta)